

جياكردنه‌وهی دهسه‌لآته‌كان

چهند پرسىكى سه‌رده‌مانه‌ی فهلسه‌فه‌ی سياسى⁽¹⁾

ن: كريستيان ديلاكامپانى
و: بو كوردی: عارف سه‌ليمی

به‌رجه‌سته‌بوونی گشت نازاديه‌كان هيجگار كاريگەر ده‌بيت. وه‌لى بارودوخي ئاوا. ئاسانكارى بو دابينكردى دهسه‌لآتدارى ((ده‌وله‌تئىكى ياساى⁽²⁾)) ناكات.

كه‌واته، كاركردى ده‌وله‌تئىكى ديموكراتيك ده‌بى پيره‌وى بنه‌مايه‌كى تايه‌تى بكات، كه بریتيه له پشتگيرى هاوولآتییان له به‌رانبه‌ر هه‌ر چه‌شنه زۆردارويه‌ك.

به‌واتايه‌كى تر پيوسته (دهسه‌لآتى ياسادانان) و (دهسه‌لآتى جيبه‌جيكردن) و دهسه‌لآتى سزادانى ئه‌و پيشينلكارىانه‌ی له ياسا ده‌كرى (دهسه‌لآتى دادوه‌رى) گشتيان له‌لايه‌ن كه‌سايه‌تى ريكخراوه‌ی جياجياو سه‌ربه‌خۆ به‌رپوه‌برين، دوو سه‌ده‌ی پيش ئیستا، ئه‌م كيشه‌يه ناوى لئىنراوه ((جياكردنه‌وه‌ی دهسه‌لآته‌كان)) و هه‌مووان پييان وابوه كه مؤنتسكىۆ تۆمارى

ناكریت نازادى راده‌برين بى سنوور بيت. به‌لام هه‌ر ئه‌م نازاديه‌ كۆله‌كه‌ی سه‌ره‌كى هه‌ر چه‌شنه ديموكراسيه‌كه و يه‌ككه له (نازاديه‌ سياسيه بنیادیيه) هه‌ره گرینگه‌كان. هه‌ر بۆيه خه‌لك به‌هيوای ئه‌وه‌ن رژيميك بيت ئه‌و نازاديه‌ دابین بكات. به‌هه‌رحال نازادى راده‌برين جوهر نازاديه‌كه جوهره‌كانى تری نازادى لئوه‌رده‌گيرى، واته له‌و شوينه‌ی نازادى راده‌برين كه‌م تا كورتیک له‌لايه‌ن ده‌وله‌ته‌وه به‌فهرمى بناسریت، نازادى كۆبوونه‌وه‌و نازادى هاموشۆو كه‌شتوگوزارو نازادى حيزبايه‌تى ناكرى بو ماويه‌كى دريژ قه‌ده‌غه بكریت.

له‌ته‌ك ئه‌مه‌يشدا ئه‌گه‌ر ئه‌م چه‌شنه نازاديه‌نه له‌لايه‌ن ده‌وله‌ته‌وه ره‌چاويش بكرين، ئه‌وا سيفه‌تى ((ده‌وله‌تى ديموكراتيك)) ى پى نادریت، چونكه له دۆخيكى پر نازاوه‌ی گشتیدا (ئه‌نارشيستى)

به‌شى چواره‌مى نامى ((سياسه‌تدا)) شرۆقه كرده‌وه. (به‌شى ۱۹-۱۶، ۱۲). دوه‌ميان: مونتسكيۆ ((داهينه‌رى)) سيستمى پشت به‌ستوو به ((بالانسى دهسه‌لاته‌كان)) نييه - كه هه‌مان ((جياكردنه‌وهى دهسه‌لاته‌كان))ه. چونكه هه‌ر له‌م بواره‌دا لاني كه‌م بيرمه‌نديك به‌ر له‌و، خۆى به‌م كيشه‌يه خه‌ريك كرده‌وه. ئه‌ويش جان لۆك نووسه‌رى (نامه له‌مه‌ر لېبورده‌بى)ه.

لۆك به‌شى دوازده‌ى كتيبه‌كه‌ى به‌ناوى ((نامه‌ى دوه‌م ده‌رباره‌ى حكومه‌تى مه‌ده‌نى)) (۱۶۹۰) ته‌رخان كرده‌وه بۆ ره‌تكرده‌وه‌ى تيۆرى پادشايه‌تى ره‌ها له‌سه‌ر به‌ناو مافه ئاسمانيه‌كان (بنيات نراو له‌سه‌ر مافى خودايى). كه رايبېرت فيلمېتر پشتگيرى لېكردوه‌وه به‌تېروته‌سه‌لى له كتيبى ((باوك سالار))^(۳) له سالى (۱۶۸۰) دا باسى كرده‌وه.

لۆك بپرواى به‌هه‌بوونى سى جۆره دهسه‌لاته (له‌م روانگه‌وه تۆزى له‌گه‌ل ته‌رسته‌توودا جياوازه) كه ناويان ده‌نى ((ياسادانان))، ((جيبه‌جيكار)) و ((فيديراتيف)). مه‌به‌ستى له واژه‌ى فيديراتيف تواناو سه‌ره‌به‌ستى حكومه‌ته بۆ په‌مان به‌ستن و ((يه‌كگرتن)) له‌گه‌ل ده‌وله‌تاني ديكه‌دا. به‌لام هه‌ر ئه‌م (جۆن لۆك)ه راي وايه ده‌بى ئه‌م سه‌ره‌به‌ستيانه بلرئنه ده‌ست دهسه‌لاتى جيبه‌جيكار تا ((هيزه‌كاني شاندى سياسى)) واته ده‌وله‌ت، نه‌كه‌ويتته ژېر كۆنترۆلى (سه‌ركرايه‌تى جۆراوجۆر).

به‌لام له به‌رانبه‌ر ئه‌مه‌دا لۆك ده‌لى له‌و ((ده‌وله‌تانه‌ى وا ريساو نه‌زميكيان هه‌يه‌وه به‌رزه‌وه‌ندى گشتى به‌گوڤه‌رى پيويست له‌به‌رچاو

كردوه، به‌لام به‌پيچه‌وانه‌ى راي گشتى ئه‌م به‌مايه نه‌به‌ته‌ه‌واوى ((روون و ناشكرايه)) و نه‌ه جيبه‌جيكردنه‌كه‌شى ئه‌وه‌نده ناسانه.

ئه‌وه‌نده به‌سه چاوتيك به‌جيهاندا بخشپن، ده‌بين له هه‌ندى ولاتى تازه پيگه‌يشتوو (بالاده‌ست و به‌رزه‌فر) نازاديه به‌ره‌تيه‌كان تاراده‌يه‌ك ده‌سته‌به‌ر كراون، به‌بى ئه‌وه‌ى له‌م روه‌وه ((بنه‌ماى جياكردنه‌وه‌ى دهسه‌لاته‌كان)) به‌جيدى له‌به‌رچاوگيرابى، پتر له‌مه‌يش، له ولاته روژتاوايه‌كانيشدا كه ئه‌و به‌مايه به‌فه‌رمى ناسراوه، زۆرجاران سه‌ره‌پيچى لى ده‌كرى.

هه‌ر بۆيه بى كه‌لك نابيت ته‌گه‌ر جارئكى تر ناره‌رۆك و چه‌مكى ئه‌م به‌مايه‌ى جياكردنه‌وه‌ى دهسه‌لاته‌كان شيبه‌كه‌ينه‌وه. چونكه ديموكراسيه‌كان به‌راستى ته‌گه‌ر چاودپى ئه‌م به‌مايانه بوونايه چۆن ده‌يانتوانى بانگه‌شه‌ى ئه‌وه بكه‌ن كه له به‌رانبه‌ر ((زۆرداران و تۆتاليتاريزم)) دا ئه‌وان تاكه سه‌نگه‌رى شياون. ئاخۆ سه‌ره‌تاي كارى حكومه‌ته تۆتاليتره‌كان هه‌ر له هه‌مان شوينه‌وه نييه كه سه‌ره‌به‌خۆبى سى دهسه‌لاته سياسيه‌كه ره‌ت ده‌كرئته‌وه؟

فيزيك و سياسه‌ت

به دوو شيوه، زولم له مونتسكيۆ كراوه كه ده‌بى قه‌ره‌بوو بكرئته‌وه. يه‌كه‌ميان: مونتسكيۆ يه‌كه‌م كه‌س نييه ئه‌و سى دهسه‌لاته به‌ره‌تيه‌ى له يه‌كتر جياكردبئته‌وه. پيش ئه‌و ته‌رسته‌توو ئه‌م بابته‌ى له

ئه‌وانه پاش نووسینه‌وهی یاسا و چونه‌وه سه‌رکاری خۆیان ده‌بنه پابه‌ندی ئه‌م یاسایانه و به‌م شیوه‌یه به‌لگه‌یه‌کی تازه و به‌هێز ده‌که‌وێته ده‌ست بۆ ئه‌وه‌ی پابه‌ندی نووسینی یاسایه‌ک بن که سوودمه‌ندی گشتی تێیدا ره‌چاو کرایت.

((به‌لام به‌هۆی ئه‌وه‌ی یاسا ته‌نیا جارێک و ئه‌ویش له‌ ماوه‌یه‌کی کورتدا ده‌نوسرێته‌وه قازانجی‌کی نه‌گۆڕو و هه‌میشه‌یی تێدا‌یه‌و خه‌لک ناچار ده‌کا ره‌چاوی بکه‌ن و گوێرایه‌لی بن، پێویسته هه‌مووکات ده‌سه‌لاتێک هه‌بێ ئه‌م یاسایانه جێبه‌جێبکات و ده‌سه‌لاتی یاسا ته‌واو بپارێزی، به‌م شیوه‌یه ده‌سه‌لاتی یاسادانان و ده‌سه‌لاتی جێبه‌جێکار زۆر جار له‌یه‌ک جیا‌ده‌کرێنه‌وه^(٤))).

له‌م چهند دێره‌دا ئه‌وه‌ی ده‌کا بگوتری گوتراوه، تارا‌ده‌یه‌ک گشت ئه‌و بابه‌تانه‌ی شیاوی گوتن. چونکه له‌لایه‌که‌وه ئه‌وه‌نده‌ی به‌سه‌ بلی له‌ ولاتانی (خاوه‌ن دیسپلین)، ده‌سه‌لاتی یاسادانان و ده‌سه‌لاتی جێبه‌جێکار ((زۆر جار له‌یه‌ک جیا)) به‌لام ناگاته ئه‌و ته‌نجامه‌ی هه‌میشه له‌ یه‌کتر جیا‌بن. وه‌لی مۆنتسکیۆ رای له‌گه‌ڵ جیا‌کردنه‌وه‌ی یه‌کجاری ئه‌م دوانه‌یه.

له‌لایه‌کی تره‌وه لۆک نه‌ باسی ده‌سه‌لاتی دادوه‌ری ده‌کات و نه‌ له‌ پێویستی جیا‌کردنه‌وه‌ی ئه‌م ده‌سه‌لاته له‌ ده‌سه‌لاته‌کانی تر ده‌دوێت، ئه‌مه‌ش ده‌که‌وێته ئه‌ستۆی مۆنتسکیۆ (که یاساناسی‌کی پرۆفیتشناڵ بووه) تا شیکردنه‌وه‌که‌ی خۆی بگه‌یه‌نێته قۆناغی کۆتایی و جودایی ده‌سه‌لاتی دادوه‌ری په‌سند بکا.

ده‌گیری، ده‌سه‌لاتی یاسادانان و ده‌سه‌لاتی جێبه‌جێکار زۆر جار له‌یه‌ک جیا)).

ئهم واژه‌یه‌ی له‌رووی تیۆرییه‌وه ئه‌وه‌نده بایه‌خی بنیاتنه‌رانه‌ی هه‌یه که باشتر وایه ده‌قاوده‌ق بگوتریتته‌وه ده‌لی: ((ده‌سه‌لاتی یاسادانان، ده‌سه‌لاتی که ده‌توانی چۆنیه‌تی که‌لک وهرگرتن له ده‌سه‌لاته‌کانی ده‌ولت به‌شیوه‌یه‌ک ریکبخت که کۆمه‌لگه‌و ئه‌ندامه‌کانی پارێزراوی)) به‌لام به‌هۆی ئه‌وه‌ی ده‌بێ ئه‌م یاسایانه هه‌میشه بێننه‌وه و خێرو به‌ره‌که‌ته‌که‌یشیان به‌رده‌وام بێ- پێویسته له‌ ماوه‌یه‌کی کورتدا تۆمار بکری‌ن و بنوسرێنه‌وه. هه‌ر بۆیه پێویست ناکات ده‌زگای یاسادان - که ئه‌رک و کاری به‌رده‌وامی نابیت - به‌رده‌وام یا کراوه‌بیت. له‌به‌ر ئه‌وه‌ی بنیاده‌م مه‌خلووقی‌کی ده‌روون لاوازه‌وه ده‌بێته ده‌سگه‌مه‌ی به‌هێزی ده‌روونی و ئه‌و که‌سانه‌ی ده‌سه‌لاتی یاسادانان پێ سپێردراوه، هه‌ز ده‌که‌ن ده‌سه‌لاتی جێبه‌جێکردنی ئه‌و یاسایانه‌ش بگرنه ده‌ست تا بتوانن خۆیان هه‌لبۆی‌ن له‌و یاسایانه‌ی که بۆ خۆیان دایانناوه، به‌و مه‌به‌سته‌ی چ له‌ قۆناغی نووسینه‌وه‌ی یاساکان و چ له‌ قۆناغی جێبه‌جێکردندا به‌رژه‌وه‌ندی جیا‌واز له‌ به‌رژه‌وه‌ندی گه‌ل دژ به کۆمه‌لگه‌و حکومه‌ت بۆ خۆیان ده‌سته‌به‌ر بکه‌ن. هه‌ر بۆیه له‌ ولاتانی خاوه‌ن دیسپلینی واته‌ ئه‌و ولاتانه‌ی سوودی گشتی به‌گوێره‌ی پێویست ره‌چاو ده‌که‌ن، ده‌سه‌لاتی یاسادانان ده‌ده‌ن به‌که‌سانی جو‌راوجۆر تا ده‌سه‌لاتی ئه‌وه‌یان پێبدریت به‌ته‌نیا یا به‌ ریکه‌وتن له‌گه‌ڵ ئه‌وانیتر یاسا بنوسنه‌وه. به‌لام

لاوه دەبينین فەیلەسووفەکان پتر لە جاران دەسەلاتی سیاسی وەك هێزێك بەمانا فیزیکییەكە ی وینا دەكەن كە بوازی كۆمەڵایەتی وەك گۆرەپانی ((هێزە)) دژ پێكەکان دادەنێ. واتە وەك ئەو تەنە رەقەنە لیكدەدەن و ئەو شانەیی تێكراپی فەزای ئازادی دەوربەری خۆیان داگیر دەكەن. تۆماس هۆبزی بەریتانییەكە كە كۆتیی لیقیاتانی لە ۱۶۵۱ دا نووسی (بیركار، فیزیكزان و فەیلەسووفیش بوو)، نمونەییەكی بەرچاوی سەلمانندی سەرھەڵدانی بیرۆكەیی سیاسی ((میکانیکیانەییە)) لە ئەوروپادا. دیارە كۆتیی لیقیاتان هەرگیز شتیکی تایبەتی نەبوو، مۆدێلی تێزۆری یان پارادایمە فیکرییەكەیی هەر ئەم واژەیی ((هێزە)) بوو كە بەشیوەیی خوازاو لە بوازی سیاسەتدا بەكار دەھێنرا، بۆ ماوەییەكی زۆریش لە بوازی بیرو سیاسییدا كاری پێدەكرا. جێگەیی سەرپۆرمانیش نییە كە ئەم خوازییە لە كۆتیبە گرینگەكەیی رۆحی یاساكانی مۆنتسکیۆدا (۷۴۸) بەدی دەكەین.

لە جێگایەكی كۆتیبەكەیی مۆنتسکیۆدا، سەرچاوەیی شەرەكان چ ناوخوازیی و چ دەرەكی بەلقی كردەووە دژەكردەووەیی ((هێزە تایبەتەكان)) دادەنرێت (كۆتیبی ۱- بەشی ۳) هەر لەم كۆتیبەدا، وەلی لە هەلۆیستیتی تردا یاسا سیاسییەكان لە روانگەیی مۆنتسکیۆوە رۆلی ((هێزە سەرکوتەرەكان)) دەگێرن. (كۆتیبی ۵- بەشی ۷). لە بابەتەكانی دیکەیی ئەم كۆتیبەدا دەبینین مۆنتسکیۆ پانتایی دۆخی هاوسەنگی كۆمەڵایەتی تەنیا بە واژەیی میکانیی و كەلوپۆلی وەك خوێنولەو سەلیندەرە

مۆنتسکیۆ ئەم شیکارییەیی ئەجامدا بەلام هێچكات ناوی مۆن لۆکی هۆیەكەیشی ئەمەبوو، لۆك تێزۆریسییەنی ((پەمانی كۆمەڵایەتی)) و لایەنگری ((تاکرەوی لیبال)) بوو لۆکی لەكاتی خۆیدا ((ماركس گوتەنی)) ببوو بەرەمەندی ((چینی بورژوازی سەرکەوتوو)). كەچی وەك لەلایەپرەکانی دواتر دەبینین، مۆنتسکیۆ لە بەرەیی ناکۆکا خۆی دەنواد.

لەگەڵ ئەمەشدا هەردوو بەرەمەندەكە لە پرسیی ((جیاکردنەووەیی دەسەلاتەكان)) بۆچوون و واژەیی هاوبەشیان بەكار دەھێناو لەراسیتیدا زەمینەیی لیکتێگەیشتنیان هەبوو و چونكە هەردووکیان لەیەك شتدا هاوڕابوون، ئەویش نەفرەت كردن لە دەسەلاتدارییەتی رەھا. وەك ئەووەیی لەم هەستی نەفرەت كردنەووەدا هێزێكی یەكبوون و هاوڕاز هەبێتوانی دۆبەرەكی و ناکۆکی راوێچوون بجاتە نێو ئەم دووانە. دیارە ئەو بۆچوون و واژانەیی ئەم دوو كەسە بەكاریان هێناو، بەگشتی بیرۆكە سیاسییە ((مۆدێرنەكان)) لە هێچ و نەبوونەو نەهاتوونەتە دنیای بوون. واتە دەستەواژەو بیرۆكەیی سیاسی نوێ سەرچاوەیی وردو تایبەتیان هەییە.

ئەم دەستەواژەو بیرۆكانە لە بزواتی مۆرۆگەرایی هەلۆیوی بزواتی چاكسازی (ریفۆرم) بزواتی (رێنسانس) وە سەرچاوەیی گرتوووە لە چوارچێوەیی ئاوەزخوازی زانستیانەو بەتایبەت لە بوازی فیزیکی گالیلەو دەركەوتوو. بەلام فیزیکی گالیلە پێش هەموو شتیك جۆرێك ((میکانیكە)) و بەواتایەكی تر، زانستی ((هێزەكان))، لەبەرئەووە لە سەدەیی ۱۷، بەم

ههيه بايه خى تاييه ت بدات به و سى دەسه لاتهى له ههناوى هه دهوله تيكدايه. تا هه رسيك پيکه وه له دهست ((تاک يان کۆميتيه يه)) دا کۆنه بنه وه؟ به کورتى ئاخۆ چاوديرى ده کرى تا هه و سى دەسه لاته له يه کتر جياوازين و پارسه نگی يه کتر بن و يه کتر کۆنترۆل بکهن؟ نه وهى باسکرا، هه رچه نديش به دلنيا ييه وه بيت له دوو سه د ساڵ پيش ئيستاره بۆته فۆرمول پيکى ميکانیکی يان به لگه نامه يه کى نه زمونکراو بۆ پيکه ينانى ((حکومه تى نه ته وه يى)) شايسته نه مه. ناوا له دهقى کتيبه کهى مۆنتسکيو دا نه هاتوه و ته نيا له پيرستى کۆتابى کتيبه که دا باسى ليوه کراوه.

به لام نه و بىردۆزهى پوخته کهى و له م فۆرموله دا يه ناوا به دريژى و ريکوپيک له و به شه دا که ته رخا کراوه بۆ باه تى ((دابشه کردنى)) ده سه لاته کان، نايينرته وه. به تاييه ت نه م کتيبه هيج به شيكى، نه م باه ته تى تيا نييه. گه رچى کيشه يه کى وه ها، ته وه رى سه ره کى بىرى مۆنتسکيو پيکديني ت که چى. هيمما سه ره کيه کانى، له به شيكى چاوه روانه کراوا هاتوه به ناوى ((ده رياره ي ده ستورى بنه رته تى ئينگلته را)) (کتيبى ۱۱ - به شى ۶).

به لام نه م جوژه ناولينانه به ريکه وت نييه و ريکوپيک و دارشتنى ده قيکى ناوا ئالۆز به ره مه ي پوژه و پلانيکى دارپوژاوه. نه م پوژه و پلانه ش لقى قوناغ و زه مينه يه کى ميژويى نه و سه رده مه يه که نووسه رى تيايدا ژياوه.

له راستيدا مۆنتسکيو هه رگيز له بىر مه نديکى (زه ين) و ((بى لايه ن)) ناچي ت و تاييه ته ندييه کى

پيچکه و ته ناف که جوان ((چه ورکرا بن))، ده نه خشيى و ده لى: ((بۆ پيکه ينانى حکومه تى کى ميانرۆ پيوسته هه موو ده سه لات و توانا کان له گه ل يه کدا ئاو يتته و ريک و هاوسه نگ بکرىن و کاريان پى بکرى، به واتايه کى تر ده بى يارمه تى هيزى سه ره کى بدرى تا له به رانه ر هيزى ديکه دا خو ي را بگري، نه مه شا کارى کى ياسا دانانه که ريکه وت زۆر به ده گمەن پيکى دىنى و زۆر به که ميش ريک ده که وى ده ره نه جمى ئىرا ده و پاريزى. (کتيبى ۵ - به شى ۱۴)، له باه تى کى تر دا به دوو رو دريژى سه باره ت به ((هيزى به ره نگارى)) و ((هيزى هيرش)) ي ده وله ته کان په يوه ندى نه م هيزانه له گه ل يه کتر دا هه ندى پرسىارى خستۆته روو. (کتيبى ۹ - به شه کان ۸-۶ و کتيبى ۱۵، شوينى جيا جيا ي کتيبه که).

دياره ليره دا نابى نه و پيناسه به ناوبانگه ي مۆنتسکيو له بىر بکه ين، ده لى: ((تازادى بري تيه به وه ي، که س ناچار نييه کارىک نه جم بدات که ياسا نه ي سه پان دووه)) (کتيبى ۱۶ - به شى ۲۰) بىرۆکه ي ((جيا کردنه وه)) يان گوته ي مۆنتسکيو ((دابشه کردن)) ي هيزه کان به ته وارى له گه ل بۆ چوونى گشتى مۆنتسکيو بۆ مه سه له کۆمه لايه تيه کان ته بايه و خودى نه م بۆ چوونه ش له ((زانستى نو)) وه رگى راوه که ۱۵۰ ساڵ پيشتر له لايه ن گاليله وه بنيات نراوه. به واتايه ک، فه لسه فه ي سياسى مۆنتسکيو ديا گرامى ئاکام و سه رکه وتنى نه م زانسته نو ييه بو، ناوه رۆکى باه ته که نه مه يه، ئايا بۆ دلنيا بوون له پيکه اتنى ((حکومه تى کى ميانرۆ)) ريگه يه کى له مه با شتر

لېرەدا پېتويستە ھەندى لىراستىيە مېژوويەكان
 ۱۴ لويىس ۱۴، ھاوكلات بوو لەگەل سەرھەلدانى شىوہى
 سەيرى ((خەباتى چىنايەتى)). واتە نىزىكەى
 سەدەيەك پېشتەر دەسەلاتى پادشاىەتى بو
 بەرپۆرەردنى كاروبارى ولات بەو ئاراستەيەدا دەپۆزىي
 بکەوتتە سەرشانى چىنى بۆرژواى تازە ھەلچوو واتە
 بۆرژواى نىمچە ئارىستۆكرات يان بۆرژواى
 سەوداگەر. لە ئاكامدا چىنى ئارىستۆكرات كە تا
 ئەو كاتە لەگەل چىنى پياوانى مەزنى ئايىنىدا
 ((بازنەى يەكەم)) ى قۆرخكردى دەربارى پېكەدەھىنا
 بەواتايەك ((پاسەوانى تايەتى)) پادشا بوو، وردە
 وردە ھەستى كرد چىنى بۆرژوا خەرىكە پەرەدەگرى.
 لەم بارودۆخەدا فيودالە گەرەكان ھەراسان بوون
 لەوہى نەكا بەرژوہەندىيەكانيان لە كىس بجىت،
 ئىنجا كەوتنە خو تا پەلامارى ئەم رەوتە مېژوويە
 خۆنەبۆرە بدەن. (ئەلبەتە ھەر ھۆشيارەكانى ئەم
 فيودالانە لە سەرووى ھەموويانەو مۆنتسكىۆ
 ئاگادارى ئەوہبوون لەم راستىيە مېژوويە دەربازبوون
 نىيە). ھەر لەم سەرووبەندەدا يەكەل لە
 ئارىستۆكراتەكان بەناوى كۆنت دو بولىن فيليە^(۱) ئەو
 بابەتەى وا لە كىتەبەكەى ئىتتىن پاسكىيە^(۲) يا لە
 بەرھەمى مېژوونوسانى دىكەى سەدەى ۱۶دا
 دۆزىبوويەو، كرديە بەلگەو لەسەر ئەوہ بىردۆزىيەكى
 كۆنى (تەواو خەيالى) لەمەر بن و بنەچەى
 ((نەتەوہ)) ى فەرەنسا زىندووكردەوہو خستىيە
 سەرزاران^(۳) (ھەلبەت ئەو بابەتە بو خۆى دارشتەى
 فيل و تەلەكەى پياويك بوو لە كىتەبىكى ئاوادا^(۴).

پېچەوانەى ھەيە. واتە بىرمەندىكە ئەمەرۆكە پىي
 دەلېن ((بىرمەندى پابەند)). بەلام ئاخۆ پابەندبوون
 دژ بەچى؟ مۆنتسكىۆ بەتوندى دژى سەرەپۆيە، واتە
 دژى پادشاىەتى رەھايە ((بەمافى ئاسمانىيەوہ)) كە
 بنەمالەى بۆرژوہەكان لەسەردەمى لويىسى ۱۴ لە
 فەرەنسا پىكيان ھىنا. بەلام ھەلەيەكى گەرەيە
 مۆنتسكىۆ بەبىرمەندىكى ((پېشكەوتنخووان)) ى
 ئەمەرۆكە بزائىن، كە ھىندىك لايەنگرانى ((بەھا
 لىرالەكان)) بە ((كۆمارىخووان))، ((دېموكرات)) يا
 پېشەنگى شوپشى ۱۷۸۹ يان دادەنا.

راستىيەكەى ئەمەيە لەنئو دوژمنانى
 ((پادشاىەتى رەھا))دا مۆنتسكىۆ ھەلويستىكى
 تەواو جياوازى ھەيە. واتە دژى پادشاىەتى رەھايە
 ۱۴ لەگەل گروپىكە كە پىيان دەلېن ((كۆنە
 پەرەستە ئارىستۆكراتەكان)) واتە لە خىلى ئەو
 كەسانەيە كە پرويان بەگەرانەوہيە بو كۆنترىن
 قۇناغى فيوداليزمى ئەوروپايى. واتە قۇناغىك كە
 تىيادا دەسەلاتى ((ئارىستۆكراتەكان))و
 ((سەپاندەكانيان)) واتە (ئاسالەكان))، دەسەلاتى
 پادشاى تەواو سنووردار دەكرد.

بەھەر حال چ خويەنەر پىي خۆش بىت يان نا،
 مۆنتسكىۆ وپراى گشت نازناوہ ئارىستۆكراتىەكانى
 لەپرووى سياسىيەوہ پياويكى پىشنىە خوازەو ھى
 رابردوہ، مەرۆقىكە تامەزرۆى گەرانەوہيە بو
 سەردەمانى سەرەتاي رۆژمى پىشوو، لەكاتىكدا
 رۆژمى پىشو لەسەر لىواری نەمانە. وردىنانەتر
 بىژىن مۆنتسكىۆ تامەزرۆى گەرانەوہيە بو سەردەمى
 پادشاىەتى كۆنى ((پادشاكانى فرانك))^(۵)

بوون)، و بهم شیویه ناریستۆکراته کانیه به ره و نه مان برد و بهم کارهش ولاته که هی خسته سه رولیژی تیاچوون. بۆلین قیلیه بهم خوینده وه لایه نگرانه له میژووی فهره نسا، ده گه یشته نه نجامیکی پراکتیکی و ده یگوت که پادشای فهره نسا دهستی دایه پادشایه تی ره ها، یاسای نهریتی ولاتی پی شیل کرد، ((شه رعیه تی)) خوئی له ده ستداوه، بوو به پادشایه کی ((داگیر کهر)): واته ده سه لانداریکی زۆردار که ده بوو ههر چۆنیک بۆ دژایه تی بکریت.

له م بابه ته وه مۆنتسکیۆش هاو راپیه و کتیبی رۆحی یاساکانی به مه به سستی شه رو خه بات تۆمار کردوه. ته گهر قورساییه که هی له به رچاو نه گرین ده توانین ناوی لی بنیین شه و نامه یان توانج نامه (هه جووی پادشایه تی ره ها). به شی شه شم واته دواین و گرینگترین به شی ته م کتیبه ته رخان کراوه بۆ روونکردنه وه ی پرسی ((بنه مای سه ره لدان و گۆرانی یاسا مه ده نییه کان له نیو فهره نساییه کانداه)). به واتایه کی تر مۆنتسکیۆ له م به شه دا له ((تیۆری یاسای فیۆدالی فرانکه کان)) و په یوه ندی ته و یاسایه به ((دامه زرانندی حکومه ت پاشایه تی)) و ((شۆرشه)) کانی دواتری حکومه تی پادشایه تی کۆلیوه ته وه. (مۆنتسکیۆ له م لی کۆلیبه وه دا گه راره ته وه سه رده می پادشایه تی هوگ کاپه، له بهر رووبه روو بوونه وه⁽¹⁾ پرسه گه لیکی دژوار بۆی نه کراوه، کاری پتر نه نجام بدات.

به هه رحال. مۆنتسکیۆ له م کتیبه دا سه لماندن و به لگه کانی بۆلین قیلیه هه لده گری، نه رم و نیان کاملیان ده کات. ته گه ریش ره خنه له بۆلین قیلیه

به یی ته م تیۆرییه، نه ته وه ی فهره نسا له ناوی ته بوونی دوو ((ره گهن)) ی کالورومان (واته فهره نسایی و رۆمی) و فرانک پی کهاتوه. به وته ی تاسیت (میژوونووسی رۆمی سه ده ی په که می - ز) نه ته وه ی فرانک له ژیرمانی واته ته لمانی دیرینه وه هاتوونه وه به هۆی گه وره بی له رووی سیاسی و سه ربازییه وه خو یان به سه ر قهومی گالرو سانداه سه پاندوه. به م چه شنه کلویس له سه ده ی پی نجه می زایینی وه ک پادشای سه ر ((به ره گه زی فرانک)) ولاتی فهره نسا ی پی که پنه ناوه و به شی وه ی ولتداریه تی باوی فرانکه کان جوو لآ وه ته وه و هیه چ کات دوا ی پادشایه تی ره ها نه که وتوه. هه ره ها جه ختی شی کردوه که له یادی ناچیت ته ویش په کینک بووه له م تاقمی ناغا و مولکدارو خاوه ن زه ویا نه وه به یارمه تی ((هاو پله کانی)) واته خاوه ن زه ویه کان توانویه تی ته م ده سه لاته وه ده ست بی نی. که واته هه ر به هاو راپی ته م ((هاو پله یانه)) دریشه به حکومه ته که ی ده دات (و) (خۆ ده پاریزی له وه ی زیان به به رژه وه ندیه کانی ته وان بگه یه نی ت).

جین شینه کانی کلودیس هه ر به م شی وه له گه ل میرانگری ((هاو پله کان)) ی کلوسیدا (واته فیوداله گه وره کان) تا ناوه راستی فهرمان په وایی لوویسی ۱۴ له (سه ده ی ۱۷) دا هه لسه و تیان کرد. (هه ر به هۆی ته م هه لسه و ته وه بوو مۆنتسکیۆ ته و سه رده مانه به لووتکه ی به رزی میژووی فهره نسا ناوده با). به لام لوویسی ۱۴ هه م له نان و ساتی پیریدا ته م نۆرمه ی (سروش تیه) ی تی کدا و ده سه لاتی له ناریستۆکراته کان (واته نه وه کانی فرانکه کان) سه نده وه دای به بۆرژواکان (که نه وه ی کالورومانیه کان یا خه لکانی دیرینی فهره نسا (گول) ی تی که لآ و له گه ل رۆمییه کان

گيزۆ^(۱۲) ئەم تيۆره‌ييەيان بەئاراستە‌ی سەرکەوتنی گۆلە‌كان لێ‌کدا‌يه‌وه. نووسراوه‌کانی ئەمانەش يارمەتيدەری مارکسی بوو تا بنه‌مای چەمکی ((خەباتی چينايەتی)) بنيادبنیت کە ((ناخ)) و ((ناوه‌پۆکه‌کە‌ی)) بوو بە‌گشت بە‌رنامە‌ی شوپشگيری نە‌وه‌کانی دا‌هاتوو. لە‌لایە‌کی تره‌وه‌ لە‌ چوارچيۆ‌ه‌ی ئەم تيۆرييە‌دا بنه‌مای ته‌واو ديموکراتيانە‌ی ((دابەش کردن)) يان جياکردنه‌وه‌ی دهسه‌لآته‌كان چيگيربوو. ليرەدا دە‌بينین ئە‌گەر ئەم بنه‌مايە پە‌يرە‌وه بکرايە دە‌يتوانی بيیتە هۆ‌ی رزگاربوونی ئاريس‌تۆکراسی فه‌رانسا، واتە ئە‌گەر پادشا کە بە‌رپۆه‌به‌ری دهسه‌لآتی جيبە‌جيبک‌ردنه قایل بوايە واز لە‌ دهسه‌لآتی ياسادانان به‌يینی و به‌شيکی يا بە‌گشتی بە‌ئە‌نجومە‌نه‌ی ئاريس‌تۆکراتە‌کانی بسپيریت ئە‌وا ئەم ئە‌نجومە‌نه‌ش دەسه‌لآته‌کانی پيشووی خۆ‌ی وەر‌ده‌گرته‌وه‌و و نە‌زم و ئاسايشی کۆمە‌لگە دووبارە بە‌رقەرار دە‌بوو. هەر لە‌و دە‌روازە‌وه تيدە‌گە‌ين بۆ‌چی مۆنتسکيۆ ناتوانی بنه‌مايە بە‌راشکاوی ئە‌و بنه‌مايە لە‌ کتیبە‌کە‌ی خۆ‌یدا بنووسی. ئە‌گەر ئە‌و کارە‌ی بک‌ردايە توورپە‌ی پاشا و دە‌ربارە‌کە‌ی دە‌رووژان‌د، کە‌واتە تە‌نيا رينگای ئە‌وه‌بوو بە‌ بالای تاکە دە‌ستووری ئە‌وکاتە‌ی ئە‌وروپا واتە دە‌ستووری ئينگلتە‌رادا هە‌لبە‌يت و داوا بکات لە‌ فه‌رە‌نساش تۆماربک‌ریت.

بە‌لام ئاخۆ ئە‌و دە‌ستوورە‌ی کە مە‌به‌ستە مۆنتسکيۆ‌يه لە‌ژێر کاربگە‌ری بېرۆکە‌و راي زانا بۆ‌رژواکە‌ی ئينگلتە‌را، جۆن لۆ‌کدايە؟ ئە‌ پرسيارێکی بێ بايە‌خە، مۆنتسکيۆ بۆ‌گە‌يشتن بە‌نامجە‌کانی

دە‌گري لە‌به‌رئە‌وه‌يه بۆ‌چی پشتگيری باشی لە‌ بېروراکە‌ی خۆ‌ی نە‌کردوه، دە‌نا لە‌ ستايش کردندا دريغی نە‌کردوه‌و دە‌لێ: بە‌رپاي من بۆ‌لین قيليە پتر بېرمە‌ند بوو تا رۆشنبېر و پتر رۆشنبېر بوو تا زانا. بە‌لام زانست و زانياريه‌کە‌ی شتيکی بچووک و سنوردار نە‌بووه‌و کيشە بنه‌په‌تیبه‌کانی ميژوو ياساکانی ئيمە‌ی بە‌باشی زانیوه. (کتیبی ۳۰- بە‌شی ۱۵). بە‌لام مۆنتسکيۆ لە‌ ئاست زانايە‌کی قە‌شە بە‌ناوی دوو بۆ‌دا کە بۆ پشتگيری کردن لە‌ رە‌گە‌زی (گۆلی رۆمی) و (بۆ‌رژوازی)، رە‌خنە‌ی لە‌ بېروراکانی بۆ‌لین قيليە گرتبوو، دە‌يکاتە گالته‌جاپو بە‌ناپه‌سە‌ن لە‌ قە‌له‌می دە‌دا.

ئە‌م م‌شتومرە تيۆرييە‌ی لە‌سه‌ده‌ی ۱۸ دە‌هەموانی وروژان‌دبوو بېگومان و بە‌ناحەق ته‌واو لە‌بېرکراوه. چونکە لە‌لایە‌کە‌وه تيۆری دوو ((رە‌گە‌زی)) و ((خەباتی)) بېوچانی ئە‌م دوو رە‌گە‌زه لە‌ رە‌وتی ميژوودا ئاکامی خي‌ری لیکه‌وته‌وه، واتە سەر‌ه‌تا رۆلێکی بە‌رچاوی گيراي لە‌ شکلگرتنی بېرۆکە‌ی تۆکويل، (تۆکويل وە‌گ دايکی ئازادی ئە‌وکاتە‌ی باوه‌ری بە‌پيشکە‌وتنه‌کانی ديموکراسی هينا ئە‌وه‌نده گە‌نج و کە‌م تە‌مەن نە‌بوو و لە‌ هە‌مانکاتدا پيشکە‌وتنه‌کانی يە‌کسانی خوازانە‌ی رە‌ت دە‌کردوه، ئە‌مە‌ش لە‌به‌ر ئە‌وه‌بوو کورپي پياويکی ئارستيوکراتي پابه‌ند بە‌ رژیمی پيشوو و دژ بە‌ پادشايە‌تی رە‌ها بوو، هەر لە‌ روانگە‌ی بېروباوه‌ری مۆنتسکيۆ‌يشه‌وه موریدی بۆ‌لین قيليە بوو).

لە‌لایە‌کی تره‌وه ميژوونوسانی ((بۆ‌رژوازی)) سە‌ده‌ی ۱۴ (و‌ه‌ک تاگۆستين تيه‌ری^(۱۱)) و فرانسوا

دهسه‌لآتی جیبه‌جیکردن له بهرانهر**دهسه‌لآتی یاساداناندا**

لیڤه‌دا مه‌به‌ستم ئه‌وه نییه سه‌باره‌ت به‌ده‌ستوو و ورده‌کارییه‌کانی بدویم یا بزائم ئاخۆ لیکدانه‌وه‌ی مۆنتسکیۆ لهما باره‌وه چیه، هه‌رچه‌ند مۆنتسکیۆ له‌گه‌ڵ ئه‌مه‌دایه که کارکردی ده‌زگاو ریکخراوه به‌ریتانییه‌کان ده‌توانی له ده‌قی ده‌ستوو لابادات. مۆنتسکیۆ لهما باره‌وه ده‌لی: من نامه‌وی له‌مه‌ر ئه‌وه خاله‌ بدویم ئاخۆ ئینگلیزه‌کان سوودیان لهما نازادیه‌یه سیاسیه‌یه وه‌رگرتوه یان نا، هه‌ر ئه‌وه‌نده به‌سه بلیم، بوونی ئه‌وه نازادیه‌یه له‌ریگای یاسا‌کانی ئه‌وانه‌وه ده‌سته‌به‌ر کرا، پتر له‌وه چاره‌پروانی زانیارییان لێناکه‌م. (کتیبه‌ی ۶۱۱ به‌شی ۶).

ئاشکرایه که چ له‌م باره‌وه و چ له‌ باره‌ی زۆریه‌ی دیموکراسیه‌ی تازه‌کان، پرسی جیاکردنه‌وه‌ی ئه‌وه‌ سۆ ده‌سه‌لآته له‌ حوکمی بنه‌مای (ریکخه‌ر) و ریکخه‌رکار دایه که له‌ پراکتیکدا هیندیک تاییه‌مه‌ندی جۆراوجۆر، مه‌ودایه‌که‌ی دیاری ده‌کا. وێرایی ئه‌مانه‌ ده‌مه‌وی هه‌ندی تیبینی له‌مه‌ر ئه‌وه پره‌نسیپانه‌ی مۆنتسکیۆ هه‌لێنجم که په‌یوه‌ندیان له‌گه‌ڵ گرینگترین (هه‌لا‌وێرده)یان ئه‌وه ((دژ Norm ئۆرمانه)) هه‌یه. چونکه ئه‌گه‌ر به‌گوێره‌ی پێویست ئاویری لێنه‌دریته‌وه لیکدانه‌وه‌ی ((دیموکراسی)) واتایه‌کی نامینی.

ئه‌وه دژه‌ ئۆرمانه‌ ده‌بی یا به‌ربه‌ستی ئه‌وه‌بن ده‌سه‌لآتی یاسادانان له‌ ده‌سه‌لآتی جیبه‌جیکردن سه‌ره‌خۆ بی یا رووبه‌رووی ده‌سه‌لآتی دادوه‌ری بینه‌وه

هه‌موو کارێکی ده‌کرد، ته‌ناه‌ت ده‌ستی له‌راستییه میژووییه‌کانیش وه‌رده‌دا و به‌خۆش‌حالییه‌وه ئیدیعیای ده‌کرد که ئه‌وه ده‌ستوو‌ه‌ی ئه‌وه پیکه‌یه‌ئاوه بنه‌چه‌یه‌کی فیودالیانه‌ی هه‌یه واته‌ ره‌گوریشه‌که‌ی ده‌گه‌رپته‌وه بو‌ نه‌ته‌وه‌کانی ((فرانک)) یان ((ژیرمه‌ن)). له‌م باره‌وه مۆنتسکیۆ ده‌نوو‌سی: ((ئه‌گه‌ر که‌سی گه‌ره‌کی بی‌ت کتیبه‌که‌ی تاسیت میژوونووسی رۆمانی بخوینینه‌وه که له‌سه‌ر دا‌بونه‌ریتی ژیرمه‌نه‌کان نووسبوویه‌تی بۆی ده‌رده‌که‌وی ئینگلیزه‌کان شیوازی حکومه‌تی سیاسی له‌مانه‌وه‌ فیڤوون. واته‌ ئه‌م سیسته‌مه‌ جوانه‌ی فه‌رمانه‌ره‌وایی له‌ جه‌نگه‌له‌کانی... سه‌ری هه‌لداوه (کتیبه‌ی ۱۱، به‌شی ۶) که‌واته ئاوا بیرۆکه‌ی پێویستی جیاکردنه‌وه‌ی ده‌سه‌لآته‌کان وه‌ده‌س هاتوو و چووه‌ ناو مه‌یدانی فه‌لسه‌فه‌ی سیاسی مۆدێرن، به‌راستی ده‌بی بلین به‌ریگه‌یه‌کی پر پێچ و په‌نادا تیبه‌ریوه.

به‌لام پێویستی وه‌دی هاتنی ئه‌م شیوه‌ دا‌به‌ش بوونه‌ی ده‌سه‌لآته‌کان، ئه‌وه نه‌بوو بکری له‌ به‌رانبه‌ریدا بوه‌ستن یا خۆی لی‌ بدزنه‌وه، چونکه و حاشا هه‌لنه‌گره‌بوو ئه‌کته‌رانی بواری سیاسیش به‌گومان و دوودل نه‌بوون، به‌تایبه‌تی نوینه‌رانی ده‌سه‌لآتی جیبه‌جیکردن که هه‌یچکات قایل نه‌بوون تۆزقالی له‌ ده‌سه‌لآته‌که‌ی خۆیان بده‌ن به‌ده‌سه‌لآتی یاسادانان یان ده‌سه‌لآتی دادوه‌ری.

كەم دەبىتتە ۋە كە دەبىتتە نووسىنگە تۆمار كىردى بىرى كەسايەتتى (نووسىنگە احوال مدنى)، ئەوسا ئەم مەترسىيە دىتتە گۆرۈ كە پارتى زۆرىنە (دەسە لاتدار) بىتتە حكومەتتىكى ستەمكار.

بەپىچە ۋانە ۋە، ئەگەر سەرۆك ۋە زۆرىنە پەرلەمان ئە پارتىك بىن جىاواز ئە پارتە كە سەرۆك كۆمار ئە ۋە دۆخىك دىتتە پىشە ۋە كە پىي دەلئىن: ((پىكە ۋە ژيان بىن ھاۋكارى ھاۋبەش)). ئا لەم حالەتە دا جىوئۆلى حكومەت ۋە دەسە لاتتى پەرلەمان لە لايەن دەستە ھاۋكارە كانى سەرۆك كۆمار دەكە ۋىتتە سنورىكە ۋە، ۋىدە چى دەرباز بون لىي ئەستەم بىت، بەچە شنى كە لە نەرىتى كۆمارى پىنچە مى فەرەنسە دا (ۋاتە كۆمارى ئىستاكە) بەرىتە ۋە بىردى كاروبارى دىپلوماسى ۋە سىياسەتى بەرگى فەرەنسە ((ناۋچە قۇرخراۋ)) بىن ((مولكى رەھا)) سەرۆك كۆمار، بەۋاتىيە كى تر بەررە ۋە ۋەندى ((شاھانە)) ۋە دەژمىردى.

بەلام دەستورى ئەمىرىكا لەم كە موكورتىيانە بى بەرىيە ۋە خەلك سەرۆك كۆمار (كە ھاۋكات سەرۆكى حكومەتتە) لە ئەنجامى رەۋىتىكى ئالوزو گەلى جىاواز لە رەۋىتى ھەلبىزاردى راستە ۋە ۋە گشتىدا دەپالئون.

بەگشتى بىجگە لە چەند خالى ھەلاۋىردە (ۋاتە ئەۋ خالانە سەر بەبارودۇخى تايىبەت بىن ئەۋ خالانە بەشەكەن لە خەسلەتتى كارىزمىي كەسايەتتە كى بان ئاسايى)، ناتوانىن بلىين ھەلبىزاردە كانى سەرۆكايەتتى كۆمارى ئەمىرىكا

لە جىيە جىكرىندا. ئەزىش لە يەكەم پىرسە ۋە دەست پىدە كەم.

سەرە ۋە ۋە دەسە لاتتى ياسادانان بەشە ۋە جىو ۋە جىو كەم دەكرىتە ۋە، بەۋاتىيە كى تر دەكرى بىن راستە ۋە لە رىگە چاكسازى دەستورى ۋە بىن بەشە ۋە كى ناراستە ۋە ۋە پلان دەسە لاتتى جىيە جىكرىندا دەسە لاتتى ياسادانان لاواز بىكات. بابەتتى يەكەم بە بەراۋرد كىردى ۋە جىو دەستورى كە ھەر ۋە كىيان بەقەدەر يەك لە دىموكراتىزە كىردىدا بەناۋبانگن ۋە دەستورى فەرەنسە ۋە دەستورى ۋە لاتتە يەك كىرتتە ۋە كانى ئەمىرىكا رۋون ۋە شەرۋە دەكە مە ۋە.

لە دەستورى كۆمارى پىنچە مى فەرەنسە دا (كە لە ۱۹۵۸ بەپىي قورسايى كەسايەتتى جەنەرال دىگول تۆمار كراۋە) سەرۆك كۆمار راستە ۋە ۋە لە لايەن خەلكە ۋە ھەلدە بىزىردىت ۋە بەھۋى شەرىيەتتى گشتىيە ۋە مەرچە عىتتى گەرە ۋە بەرچاۋى ھەيە. كۆمارى فەرەنسە رىمىكى ((سەرۆكايەتتى)) يە ۋە لاتتە شىۋە يە كە لە حكومەتتى پادشايەتتى. دىيارە رەگورىشە كە كەمتر لە سىستەمى باۋى پاشايەتتى فەرەنسە ۋە دىت، تا كەلك ۋە رگرتنى ناپلېون لە ((گەرەنە ۋە بۇ راي گشتى)).

ئەگەر سەرۆك ۋە زۆرىن ۋە ۋە سەرۆكى حكومەت (دەۋلەت) ۋە رابەرى زۆرىنە پەرلەمان لە پارتە كە سەرۆك كۆمار بىت، ئەۋ دەسە لاتتى جىيە جىكرىندا گەلى بەھىز دەبى ۋە رۆلى پەرلەمان تا ئەۋ رادە يە

ئامرازى جۇراۋجۇرى بەدەستەۋەيە تا بەشىك لە چالاكئىيەكانى خۇي پى لە دەسەلاتى ياسادانان بشارىتەۋە. بۇ ئىۋونە، دەسەلاتى جىبەجىكردن دەتوانى لەبەر ئاسايش يا رىزگرتن لە ژيانى تايىەتى تاكەكان ھەندى فالىلى ھەستىيار بكاتە نھىنى، واتە پەنا بباتە بەر ئەۋ وتە بەناۋبانگە ((بەرژەۋەندى حكومەت يان سىستىم)). دەسەلاتى جىبەجىكردن دەتوانى بەپىچەۋانەي ئەمەۋە ھەلسوكەوت بكات، واتە ھەندى لەۋ بپيارە گرىنگانەي شايانى باس و تاۋتۆيكردنە لەبەردەم خەلكدا بەبپيارى ئاسايى و كارى رۆژانەي لە قەلەم بدات. دەتوانى بەئانقەست ۋەلامى درۆ بداتەۋە بەئەندامانى دەسەلاتى ياسادانان يا تەنيا بەشىكى بچوك لە زانىارىيەكانى خۇي بخاتە بەردەستىيان (ھەرچۆنىك بىت دەسەلاتى جىبەجىكردن ھەرگىز خۇي لەم چەشنە كارانە ناپاريزىت).

لەبەر ئەۋە ئەندامانى دەسەلاتى ياسادانان لەسەريانە بە وربايى چاۋدىرى كارو چالاكئىيەكانى دەسەلاتى جىبەجىكردن بن. بەلام چاۋدىرىيەكى ئاۋاش بەدەگمەن دەكرى. چونكە لەلايەكەۋە دەسەلاتى جىبەجىكردن دەزانى چۆن زىرەكى و وشىيارى ئەندامانى دەسەلاتى ياسادانان پەكبخت يا كەم بكاتەۋە. لەلايەكى ترىشەۋە دەبى ئەم راستىيەمان لەبەرچاۋ بىت كە زۆربەي پالىئوراۋانى پەرلەمان دەسەلاتى ئەۋەيان نىيە ئەۋ داۋانە پوچەل بكنەۋە كە بۆيان دائراۋە، بۇ ئىۋونە، لە ۋلاتى فەرەنسە لە سەرەتاي دانانى كۆمارى پىنچەمەۋە تائىستا، نوپنەرانى پەرلەمان (ئەنجومەنى شوررا) و نوپنەرانى سىنات

ھەلبۇزاردىنكى ((جەماۋەرى))يە ۋ ھەر بۆيەش سەرۆك كۆمارى ئەمريكا كەمتر لە سەرۆك كۆمارى فەرەنسا ھەست دەكات ئەركىكى مېژوۋىي لەسەرشانە.

ۋىراي ئەمانەش سەرۆك كۆمارى ئەمريكا كۆنگرىسىكى لە بەردەمدايە كە بۇ بپيار دەركردن فەرمان لە كەس ۋەرناگرى و ئامادە نىيە بەرپوۋەردنى بۋارە (ستراتىيەكان)ى كاروبارى ۋلات بەسەرۆك كۆمار بسپىرت. واتە دىپلۇماسى و بەرگرى و ئابورى و پەرۋەردەۋە فېركردنى نىشتمانى و دادۋەرى گوتارى دادۋەرىن، دەبى ھەردوۋ ئەنجومەنەكە دىارى بكنە بە چ ئاراستەيەكدا بپوات. سەرۆك كۆمارى ۋلاتە يەكگرتوۋەكان ھەرچەندەش خەيالى گۆرانى ئاراستەي ئەۋ گوتارانەي ھەبىت، ناتوانى سەرەكتى ئەۋتۆ بەدەست بىنى، چونكە دەسبەجى كۆنگرىس ۋەخۇ دەكەۋى و سەرۆك كۆمار بە سنورى دەسەلاتەكانىۋە دەبەستىتەۋە.

ۋىدەچى دەستورى ئەمريكا پتر لە دەستورى فەرەنسا لەنگەرى سى دەسەلاتەكەي راگرتىت. ۋەلى ھەرچەندە پىكھاتە ياسايەكان لەبارىن بەپادەي پىۋىست نىن بۇ پاراستنى دىموكراسى. واتە دەبى تاكەكان بۇخۇيان دەست لە كارەكان ۋەردەن و لەم لايەنەۋە چ لە ۋلاتە يەكگرتوۋەكان و چ لە فەرەنسە و باقى ۋلاتان ئەۋ پرسگەلانەي رىگە چارەيەكى تەۋاۋيان بۇ نەبىندراۋەتەۋە، زۆرن.

بۇ ئىۋونە لە ۋلاتە مۆدىرنەكان و ئەۋ ۋلاتانەي خۇيان پى دىموكراتىيە، دەسەلاتى جىبەجىكردن گەلى

سياسي بؤ ولاټ و چاودپړي دهسه لاتي جيبه جيكردن تا سياسي تپكي جياواز نه گريته بهر دهبي شم خاله شمان له ياد نه چي به هوي شه وې ته نداماني دهسه لاتي ياسادانان كه سانتيك بن كاملتر له مرؤفه مامناوه ندييه كان، هه ندي جار له باتي شه وې گرينگي بدهن به بهر ژه وه ندييه كاني زورينه ي گهل ده كيشريين بهم لايه دا كه گرينگي زياتر بدهن به قازانج و بهر ژه وه ندييه كاني دهنگدهران و شه كه مه نه شه وه و ره گه زانه ي پاليتوراوه كان له خويانن. له شه نجامي شه بارودوخه دا له بوازي دپيلوماسي ولاټه يه كگرتووه كان يا له خه بات دژي نايه كساني كومه لايه تي جاروبار ليكترازانتيكي سهير بهر چاو ده كه وي، شه گهر به شيوه ي سه ره كي له م كيشانه وردبينه وه، ديموكراسيي په رله مان (يان ديموكراسي نوينه رايه تي)، به كرده وه گهلپك گپروگرفت و دژواري ديتسه پيش. ده توانين به ناساني هه ندي له م كه موكورپيانه چاره سه ره بكه مين به للام كه موكورتييه كاني ديكه، هه تا شه كاته ي سروشتي مرؤفه (هه ر مانايه كي بؤ ليكبدريته وه) شاوابي، چاره سه ر ناكريټ.

ويړاي شه مانه ش، شاخو نيمه ش ده بي هاوده نگ بين له گهل ئيدمؤندبورك و ژوزيت دو مه ستپرو لويي دو بؤنالډ و ميراتگري گشت بيړوكه كاني شه مانه واته كارل شبيت و پيمان واييت كه حكومه تي په رله مان (په رله مان تاريسم) خوي له خويذا رژيميكي خراپه؟ وه للام به دنيايي ((نا))يه. به للام له دوو سه ده به م لاه ده رختني ((به ربه سه ته كاني))ي شه م سيستمه

به ره به ره وه به تاره زووي خويان چاوپوشي له گرتنه دهستي شه و شه ركانه ده كه ن كه بؤي پاليتوراون. به ره به ره نوينه راني دهسه لاتي ياسادانان زياتر وه كه شه نداماني دهسه لاتي جيبه جيكردن ده چن، واته ژينگه يان وه كه يه كي ليديټ، پيكه وه هاوپول و خويندكاري قوتابخانه ي بالاي تاييه تين و تاراده يه كه له گهل يه كه پپوه ندي هاوكاري و هاودلي و هوگري ده به ستن و هه ندي جاريش كار ده كه ويته (ده بيته) براده رايه تي و چاوپوشي و شه نجاماني كاري ناره وا له سه ر گپروگرفته كاني ولاټ، به گشتي تاقه ت و چيكه لداني شه و ه يان ناميني كيشه له گهل يه كتر ي بكه ن.

به تاييه ت شه م باه ته كاتي ههستي پپده كري كه ((باس و خواسي)) تاييه ت به بودجه له په رله ماندا بيته پيش كه له راستيدا له سه ر بودجه نييه. واته شه به لگانه ي وه زاره تي بودجه ده بخاته به رده ست نوينه راني په رله مان شه ونده پر كه موكوري و تيكه ل پيكه له كه ناتوانن بودجه ي ده ولت به باشي هه لبه سه نكيين و له شه نجامدا ناتوانن رپوشوين و ناراسته كه ي ديار ي بكه ن. هه ر له سه ره تاوه شه وه زي ره ي ديتسه به رده ميان، يا ريز له ئيراده و خواستي نوينه راني خه لك ده گري يا نايگري. يا پابه ندي به لپنه كاني خوي ده بي يا نابي. به كورتي شه وه ي خوي پيي خوش بيت ده يكات و له كه سيشي ناشارپته وه.

له ولاټه يه كگرتووه كان ((كوميسيونه كاني په رله مان)) باشتر كار به رپوه ده به ن، چونكه دهسه لاتي ياسادانان شه ركي دوولايه نه ي خوي باشتر به جپده گه يه ني كه برپتين ل، ه داناني رپوشويني

رژیمه ((نۆینه‌رایه‌تییه‌کان)) گه‌راوه. (له‌روانگه‌ی بیرمه‌ندانى سیاسى چه‌په‌وه) ئەم رەخنەیه‌ له به‌شى ١٥ کتیبى سێهه‌مى نامه‌که‌ی رۆسۆدا هاتوه.

رۆسۆ له‌م به‌شەى کتیبە‌که‌یدا ده‌نوسۆ: گوێنه‌دانه‌ خوێشه‌ویستی ولات، کارکردنى هه‌رکەس و بۆ به‌رزه‌وه‌ندى خوێ، پانتایى جوگرافى ولاتە‌کان، سه‌رکه‌وتنه‌ سه‌ربازیه‌یه‌کان و ئەو حکومه‌تانه‌ى خراب ده‌سه‌لات به‌کارده‌به‌ن بۆته‌ هۆى دروستبوونى بیرۆکه‌ى هه‌لبژاردنى وه‌کیل یان نوێنه‌رى خه‌لك له‌ په‌رله‌ماندا، به‌لام ئەم ((رینگه‌چاره‌))یه‌ هه‌ر له‌ سه‌ره‌تاوه‌ نابه‌جییه‌. چونکه‌ له‌ بنه‌رته‌دا له‌سه‌ر کیشه‌یه‌کى بى‌مانای فه‌لسه‌فى و یاسایى سه‌رى هه‌لداوه، به‌پێى ئەم کیشه‌یه‌ تاك ده‌توانى نازادیه‌یه‌که‌ى خوێ به‌وه‌کاله‌ت بداته‌ که‌سیكى تر، یا خوێ له‌ نازادى بى‌به‌رى بکات.

که‌واته‌ نه‌ته‌وه‌یه‌کیش ده‌توانى به‌هه‌لبژاردنى نوێنه‌ره‌کانى خوێ نازادى له‌ خوێ بستینیتته‌وه. ((به‌لام مافى فه‌رمانه‌وه‌یى ناگوێزیتته‌وه‌ بۆ که‌سیكى تر، و هه‌ر به‌هۆى ئەمه‌وه‌ نه‌ته‌وه‌یه‌کیش ناتوانى خوێ له‌ فه‌رمانه‌وه‌یى بى‌به‌ش بکات. فه‌رمانه‌وه‌یى به‌رپۆه‌ردنى گشتى ریساکانه‌ و رای گشتیش ناتوانى نوێنه‌ر بۆ خوێ داتاشى. ئیراده‌ى گشتى یان ئیراده‌ى گشتیه‌ یان شتیکه‌ و جیاواز له‌ ئیراده‌ى گشتى، ئاستى ناوه‌ندى نییه‌. ئەنجام و هه‌لسوکه‌وته‌کانى ئەم کیشه‌یه‌ ناخۆ چى ده‌بیت؟ رۆسۆ ده‌لى: ((پالیئوراوانى خه‌لك نه‌هه‌ن و نه‌ ده‌توانن نوێنه‌رى خه‌لك بن)).

((پالیئوراوانى خه‌لك ته‌نیا جیه‌جیكارى خه‌لكن ناتوانن هه‌یج جوژه‌ بریارىكى كۆتایى و یه‌كلاکه‌ره‌وه‌ بدن. واته‌

یان ده‌رخستنى (بى‌ده‌سه‌لآتى نوێنه‌رانى په‌رله‌مان و نادروستى و فیل و ته‌له‌که‌کانیان...) ته‌نیا بۆ ئەوه‌ به‌کارهاتوه‌ که‌ بوار بدا به‌ سه‌ره‌هه‌لدانى بزافه‌ پۆپۆلیستیه‌کانى راتسگه‌راو و به‌ ده‌سه‌لات گه‌یشتنى ((جوچکه‌ دیکتاتۆره‌کان)).

ئێستا وای لێهات، ناخۆ لانی که‌م ده‌کری بیر له‌مه‌ بکه‌ینه‌وه‌ که‌ دیموکراسى ((نۆینه‌رایه‌تى)) که‌م به‌هاتر یان بى‌که‌لك تره‌ له‌ دیموکراسى ((راسته‌وخۆ))؟ نا.

ئه‌گه‌ر ئەم راستیه‌یه‌مان له‌یاد بچیت که‌ دیموکراسى راسته‌وخۆ ته‌نیا له‌و ولاتانه‌ هاتوه‌ته‌ دى که‌ به‌قه‌د گوندىكى گه‌وره‌ نابن و له‌ته‌ك ئەمه‌شدا به‌شیکى به‌رچاوى خه‌لكه‌که‌یان کۆیله‌ن، به‌هه‌لدا چوین. کى ده‌خوای ئەم بارودۆخه‌ دووباره‌ بجاته‌وه‌ گه‌ر؟ که‌س، ته‌نانه‌ت رۆسۆیش که‌ لایه‌نگرى گه‌رم و گوپرى دیموکراسى ((راسته‌وخۆ))یه، (له‌م باره‌وه‌ زیاتر له‌هه‌ر بیرمه‌ندىک و نوسه‌رانى سیاسى دیکه‌ چاویان لیکردوه‌وه‌ په‌رپه‌وى بوونه).

ئێستا با کتیبى ((په‌مانى کۆمه‌لایه‌تى)) رۆسۆ لیکه‌که‌ینه‌وه‌ که‌ ناوه‌ راسته‌قینه‌که‌ى ((سیاسه‌تى په‌مانى کۆمه‌لایه‌تى)) یا ((بنه‌ماکانى مافى سیاسى))ه‌ ئەم کتیبه‌ له‌ سالى ١٧٦٢ له‌ شارى ئەمستردامى هۆله‌ندا چاپ کراو له‌ مانگی ئایارى هه‌مان سال له‌ فه‌رهنسا قه‌ده‌غه‌کرا، په‌رله‌مانى پاريس ئەم کتیبه‌ى له‌ نوێ مانگی حوزه‌یران ئیدانه‌کرد، یازده‌ى حوزه‌یران سوتاندنیان، له‌ ١٩ى حوزه‌یران له‌ شارى ژنیف دیسان ئاوریاندا. ئەم کتیبه‌ بچوکه‌ به‌دناوه‌ بووه‌ رەخنه‌یه‌کى بى‌به‌زه‌بیانه‌ که‌ تائێستا له‌

ھەرچۆنىڭ بى دەبى دان بەھەيدا بىنەين كە
فەرەنسىيەكان بەھەوسەلەن و گوى لە ھەر قسەو
باسىڭ دەگرن.

ئىستا پاش ئەم ھەموو بابەتە رەنگاورەنگانە با
بېۆينە سەر لايەنى ھەرە سەيرى ئەم بەشە، واتە
بەشى ئەنجامگىرى كە رۆسۆ لەويدا پىشت لە كىشە
بەنرەتتەيەكان ناكا. رۆسۆ باش دەزانى دابىنكردى
دېموكراسى ((راستەوخۆ)) گرىداوى چەند مەرجىكە
(وەك: بچووكى پانتايى ولات، ئارەزوى فراوان و
بەلئىنى ھاۋلاتيان بۆ ((فەزىلەت)) و كاتى زۆر).
ھەرەھا دەزانى ئەم مەرجانە لە ولاتانى سەردەمى
نوى نايەنەدى، ئەم ھەلومەرجە تەنيا جارىك لە
تېكرى قۇناغەكانى مېژووويىدا ھاتوونە دى. ئەويش
قۇناغىڭ بوو لە يۆنانى دىيرىن، دەولتە - شار
(سيتە) دروستبوو ئەويش لەبەرئەھەدى ئەركەكانى
شارەوانى ھەمورى لە ئەستۆي كۆيلەكاندا بوو،
ھاۋولاتيانى يۆنان دەرفەتى پېويستيان بۆ رەخساۋە
تا سەرقالى كارە سىياسىيەكان بن. رۆسۆ لە ۋەلامى
ئەم پرسىيارەدا كە ئاخۆ ئازادى تەنيا بەكۆيلەو
كۆيلەدارىيەو دەپارىژرى، ساويلكانە دەلى: ((ھەر
دووى ئەم زىادەرۆيىانە لە يەك قوماشن و
ناپەسەندن)). ئەگەر باش بېرى لېيكەينەو دەبىنەين
رۆسۆ دەلى، كۆيلەدارى و كۆيلەتېش ھەندى ئاكارى
باشى ھەيە.

بەكورتى وەك ئەھەي بېلېن رۆسۆ بۆ ساتىڭ تووشى
ھەسەت و نۆستالوژىيى رابردو دەبېتتەھەو خەيال و
دوودلى دايدەگرى. ۋەلى خىرا تىدەگات كە

ھەر ياسايەك خەلگ خۇيان بەشىۋەيەكى راستەوخۆ
پەسەندىان نەكردىتت، پوچەل و لەرووى ياسايىيەو ھېچ
جۆرە شەرعىيەتتىكى نىيە)). (جىي سەرنجە رۆسۆ واژەي
(كارگوزار يان كۆمىسەرى خەلگ))ى بەكاردەبردو كە
لە روسيا لە ۱۹۱۷د ئەزموونىكى كورت خايەن و بى
ناكامى دانانى دېموكراسى راستەوخۆ، واتە ((شۆرا))ى
كرىكارى و سەربازىيەكان پىكھات، ئەم واژەيەي
كۆمىسەر دووبارە كەوتەو سەرزاران).

لەبەر چەند ھۆكارىكى ئاشكرا، رۆسۆ بە
مۆنتسكىۋ خۇشحال نەبوو و مېژووى ئىنگلتەراشى
كە بەغونە دەھىنايەو بەئاشكرا مەبەستى ئەوھوبو
لايەنگرانى مۆنتسكىۋ تۈرە بكات كە ھەوت سال
پىشتە مردبوو. رۆسۆ دەنوسى: ((خەلگى ئىنگلتەرا
لايان وايە ئازاد كەچى زۆر ھەلەن. ئەوان ئەوكاتە
ئازاد كە خەرىكى ھەلېژاردنى ئەندامانى پەلەمانن.
ۋەلى ھەر كە نوئىنەرەكانيان ھەلېژارد خەلگى
ئىنگلتەرا دەبنە كۆيلە يا گەردىلەيەكى بى كىش.

ئىنگلېزەكان بۆ ماۋەيەكى كورت دەگەن
بەئازادى بەلام شىۋازى كەلگ وەرگرتىيان لەم
ئازادىيە بەچەشنىكە، نەبانى باشتە)).

بەلام رۆسۆ كە باسى مۆنتسكىۋ دەكات دەلىيى
دەكەۋىتتە يادى تىۋرىيەكى دىكەي ئەو و بى پىشەكى
دەچىتتە سۆراخى و دەلى: ((خودى چەمكى
نوئىنەرايەتى چەمكىكى مۆدىرنەو لە شىۋازى
حكومتى فېودالىيەو سەرجاۋە دەگرتت. واتە
شىۋازىكى فەرمانرەۋايى زالمانەو بى مانا كە مرف
لەژىر سايەيدا سووك و رسوا دەبىتت).

له که دار بکات، به جۆریکی وا زۆری پینه چوو ده زگای دادوهری که و ته گیتاوی جۆریک له لۆژیکی تۆله سه ندنه و (ته م کیشه به بۆته جی داخکی گه و ره له راستیشدا سه رۆک کۆمار کلینتۆن ده بووا سزابدریت، چونکه گه لیک گرفتگی له به رده م کاره یاساییه کانیه ده زگای حکومته دانابوو) دۆخی دووهم ته مه یه که ((تاوانبار)) به تاشکرا هه ول دده ات خۆی له ده ست دادوهری رزگار بکات. تیجرا ی ریخراوه کانیه دسه لاتی جیبه جیکردنیش هه ول دده ن تاوانبار له هه ر جۆره بریاریکی لیپرسینه و یا چاودیری بیاریین، ته نانه ت گوشاریش بجه نه سه ر دادوهرانی دۆسیه که. ته م کاره ش زۆر دژوار نییه چونکه دادوهر نه ده پالیئوریت و نه به قورعه ش هه لده بیژیریت. واته به کورتی، ده رگا هه ر له سه ر گریزه ی پیشو ده سوړی و زۆریه ی به رپرسه دادوهریه کان له زۆریه ولاته دیموکرا ته کان له لایه ن دسه لاتی جیبه جیکردنه و داده نرین (و هه ر به م دسه لاته ییش ده کری له سه ر کار لابریت).

ته م بابه ته له پرووی ته خلاق و دادوهریه و له بابه ته که ی پیشو سه رتر نییه، چونکه لیژده دا ماهیه تی دادوهری و ماهیه تی ته خلاق مه سه له که ته و او لیکن دالین.

تاشکرا شه ته و کاته ی ته ندامانی دسه لاتی جیبه جیکردن واته فه رمانبه رو وه زیره کان له به رانه ر کرده ی سیاسی و دادوهریه کانیه خۆیان ده بنه به رپرسیار کاریکی هیجگار دژواره و به رپرسه حکومیه کان ده بی له مه ر کرده سیاسیا کانیه و له لامی دسه لاتی یاسادانان بده نه وه. واته ته م دسه لاته بریار

به کویره پتی وه همدا دوور رۆیشتوه، دیته وه سه رخۆ و ده نووسی: ((مه بهستی من ته وه نییه کۆیله له مال رابگری، یا مافی کۆیله تی مافیکی ره وایه، به لکو ته نیا قسه ی من ته وه یه، که بۆچی نه ته وه کانیه سه رده م خۆیان پی تازاده و نوینه ر ده نیرنه په رله مان و له به رچی نه ته وه کانیه پیشو ته م کاره یان نه ده کرد؟!))

دسه لاتی جیبه جیکردن له به رانه ر

دسه لاتی یاسادانان

که س گله بی نییه ته گه ر هاوولاتییه کی تاسایی یاسا پیشیل بکاو بدریته ده ست به رپرسیانی ((دادوهری))، که سیش گله بی نییه له وه ی دسه لاتی دادوهری ده بی له هه ر چه شنه گوشاریکی ده ره کی یاسا دانان و جیبه جیکردن به دوور بیت تا بتوانی به تاسووده یی سه رقالی کاری دادوهری بیت.

به مه یشه وه، کاتیک هاوولاتییه ک مرۆقی ((تاسایی)) نییه، واته بۆ نمونه ته ندامیکی گرینگی دسه لاتی جیبه جیکردنه، دوو بارودۆخی وه ک یه ناخۆش دینه پیتش، دریزه ی باسه که ته مه یه یا هه روه ک له ۱۹۹۸ له ولاته یه کگرتوه کان بینیمان، له سه رۆکایه تی دسه لاتی دادپه روه ری، دادیاریک خاوه ن که سایه تی سه ره خۆ که ته وه نده ش بیلایه ن نه بوو (ته م پیاوه کۆماربخوازه ناوی کینیت ستار بوو، به هه موو نامرازیک (ته نانه ت ته و نامرازانه ی گومانی نایاسایی بوونیان لیده کرا) دژی تاوانبار واته سه رۆک کۆماری دیموکرات کلینتۆن هه لسه ورا بۆ ته وه ی ماوه ی خزمه ته سیاسییه که ی

بواربێکدا به‌تاوانبار نه‌ناسری. هەر شه‌وه‌نده به‌س بوو بۆ هه‌لآتن له‌ چنگی دادوه‌ریی (نه‌ک له‌ چنگ وێژدان) که خۆی له‌ پشت فه‌رمانه‌کانی سه‌ره‌وه به‌شاربێته‌وه. ته‌نانه‌ت وه‌زیریش وه‌ک بالآتیرین به‌پرسی ئیشاری که فه‌رمانبێکی به‌ده‌ر له‌ یاسا واته فه‌رمانبێکی زالمانه‌ ده‌رده‌کا، ده‌توانی هه‌میشه‌ خۆی له‌ پشت سه‌رۆک کۆماره‌وه به‌شاربێته‌وه. سه‌رۆکی حکومه‌تیش ده‌توانی بیانوی وه‌ک ((به‌رژه‌وه‌ندی حکومه‌ت)) و ((قازانجی نیشتمان)) و ((قازانجی بالآی گه‌ل)) بۆ خۆی بکاته پاساو.

ئه‌گه‌ر خۆمان به‌لیکدانسه‌وه‌ی (قوتایانه) بیان (سه‌رپێچی) یانه‌ی یاسا ئه‌رکه‌کانه‌وه به‌سه‌ستینه‌وه، ئه‌وا، ئه‌م شیوه‌ی به‌لگه‌هینانه‌وه به‌ له‌رووی یاساییه‌وه به‌خێکی که‌می ده‌بێت. ئه‌گه‌ر له‌و گۆشه‌نیگایه‌وه که زۆریش ته‌سک و سنوورداره - به‌لام هه‌ر له‌و چوارچێوه ته‌سه‌که‌یشدا ده‌رکی پێده‌کریت - چاوه‌ کێشه‌کان بکه‌ین، ده‌بینین سزادانی فه‌رمانبێکی که سه‌رپێچی له‌ یاسا کردووه تا کاره‌که‌ی لێ نه‌سه‌ندریته‌وه نا دادوه‌رییانه‌یه (چونکه‌ شه‌و فه‌رمانبهره‌ پایه‌ به‌ره‌زی رینومه‌ییه‌کانی بۆته هۆی شه‌وه‌ی فه‌رمانبهرانی ژێر ده‌ستی، یاسا پێشیل بکه‌ن، سزا نادریت).

باشه‌ که‌واته‌ دادوه‌ری له‌کوێدایه‌؟

به‌پرای من ئه‌گه‌ر وابییت، دادوه‌ری له‌وه‌دایه هه‌ردووکیان سزابدیرێن. فه‌رمانبهره‌که‌ له‌بهر شه‌وه‌ی خراپه‌کاری کردووه. واته‌ کاتێ ده‌یتوانی (و له‌پرووی ته‌خلاقیبیشه‌وه ئه‌رکی سه‌رشانی بووه) نا فه‌رمانی

ده‌دات ئاخۆ کرده‌ی فه‌رمانبهره‌ حکومه‌یه‌کان به‌پێی ئاراسته‌ر پلان له‌لایه‌ن خۆیانه‌وه بووه بیان نا. (له‌ سواری دادوه‌رییه‌وه، فه‌رمانبهره‌کان له‌ دادگاکانی ده‌سه‌لآتی دادوه‌ریدا ئاماده‌ ده‌بن و ئه‌م ده‌سه‌لآته دیاری ده‌کات تا چه‌ند هه‌لسوکه‌وتیان به‌پێی یاسایه).

به‌لام ئه‌گه‌ر باش لێی وردبینسه‌وه ده‌بینین ئه‌م به‌رپرسییه‌ دوو لایه‌نه‌ تا‌قه‌ت پرۆکین نییه. چونکه ئه‌نجامی ئه‌م راستییه‌ که تاکبێکی ئه‌ندامی ده‌سه‌لآتی یاسادانان ته‌نانه‌ت ئه‌گه‌ر به‌شیکی بچووکیش له‌ ده‌سه‌لآت بێت له‌ ((هاوولآتییه‌کی)) ئاسایی به‌ده‌سته‌لآتتیره. که‌واته‌ ده‌بی‌توانی هه‌رکاتێ بیه‌وێت پاساو بۆ به‌کارهێنانی ده‌سه‌لآته‌که‌ی به‌هێنیتسه‌وه (ئه‌مه‌شمان نابێ له‌یاد بچیت له‌ هه‌لومه‌رجی ئاوادا زیادبوونی ئه‌رکه‌کانی فه‌رمانبهری که له‌گه‌ل زیادکردنی (جیاوک) و به‌رژه‌وه‌ندیان دایه. به‌واتایه‌کی دیکه، ئه‌رک و به‌پرسی هه‌ر لێپرسراویک که زۆرده‌بی‌ت مافه تایبه‌ته‌کانیش روو له‌ زیادبوون ده‌کات).

له‌راستیدا زۆرچاره‌خه‌یه‌ک له‌م شیوه به‌لگه‌هینانه‌وه ده‌گیری. ره‌خه‌که‌ش ئه‌مه‌یه، ئه‌گه‌ر فه‌رمانبهری که له‌کاره‌که‌یدا یاسا پێشیل بکات یا له‌بهر شه‌وه‌یه فه‌رمانی پێداوه یا به‌جیه‌تانی ئه‌رکه‌کانی به‌پێویست زانیوه نه‌یتوانیوه خۆی له‌م پێشیلکارییه بیاریزی، به‌کورتی، پێگه‌ی ئه‌م فه‌رمانبهره له‌ناو زنجیره‌ی په‌لوه‌پایه‌ی ئیداریدا ده‌بێته هۆی شه‌وه‌ی له‌ بریاردان و هه‌لبژاردندا سه‌ره‌ست نه‌بێت.

به‌لام ئه‌گه‌ر ئه‌م ره‌خه‌یه‌ بنه‌مایه‌کی بوایه، سه‌ره‌نجام ده‌بووه هیچ فه‌رمانبهری که هه‌رگیزو له‌هیچ

فهره‌نسیان داگیر کردبوو. مۆریس پاپۆنیش ته‌وکاته سه‌رۆکی پۆلیسی ناوشاری ویلایه‌تی ژیرۆندی فهره‌نسه بووه، بۆ به‌رگری کردن له‌خۆی گوتبووی له‌کاتی شه‌ردا نامیژیکی بچووک بووه له داموده‌زگا ئیدارییه‌کانی فهره‌نسه‌دا و ته‌و داموده‌زگایانه‌ش به‌هۆی شکست له‌ژێر فهرمانی ته‌لمانیه‌کان بووه. دووریش نییه شانندی دادوهر ته‌م به‌لگه‌هینانه‌وه‌ی تاوانباری په‌سه‌ند کردبۆ چونکه له‌ ئاکامدا سزاکه‌ی پاپۆن وای لێهات به‌شیک له‌پرای گشتی لایان وابوو سزایه‌کی زۆر سووکه.

خالی بنه‌هتی له‌م دادگایی کردنه‌دا ته‌مه‌بوو که پاپۆن سزادراو به‌واتایه‌کی تر بنه‌ماکانی سه‌لمانندی دادوهری، یاسایی پاپۆن، به‌به‌لگه‌ی راست و دروست رته‌ کرایه‌وه. به‌واتایه‌کی تر که‌سانیکی تریش له‌ بارودۆخی پاپۆندا هه‌بوون خۆیان له‌ کارکشانه‌وه، پاپۆنیش ده‌یتوانی (به‌بۆ ته‌وه‌ی تووشی مه‌ترسی گه‌وره‌بیته‌) هه‌رکات بیهه‌ویته‌ خۆی له‌ کاربکێشیتته‌وه‌ و سه‌رپه‌یچی ته‌وه‌ فهرمانانه‌ بکات که‌ نایاسایی و نا ته‌خلاق‌ی بوون.

خالیکی وردی تریش ده‌بۆ پیه‌وه‌ زیاد بکه‌ین و ته‌ویش ته‌مه‌یه‌ مه‌به‌ستی من له‌ فهرمانی نایاسایی فهرمانیکه‌ خۆی له‌خۆیدا نایاساییه. واته‌ جیه‌جیه‌کردنی فهرمانی گرتنی جووله‌که‌کان و گواستنه‌وه‌یان بۆ ژۆردوگا ژۆره‌ملیه‌کان به‌پیتی یاسا نییه (یاسایی نییه) دیاره‌ من لێره‌دا ته‌وه‌ فهرمانانه‌ی وا له‌ فهرمانبه‌ره‌ فهره‌نسییه‌کانی سه‌رووی پاپۆن یان راسته‌وخۆ له‌ لایه‌ن ته‌لمانیه‌کانه‌وه‌ بۆ پاپۆن

به‌رپه‌به‌ره‌که‌ی بکات، نه‌یکردووه. به‌رپه‌به‌ره‌که‌یش له‌به‌ر ته‌وه‌ی فهرمانبه‌ره‌که‌ی خۆی هانداوه‌ بۆ خراپه‌کاری.

له‌وانه‌یه‌ هه‌ندی که‌س ره‌خنه‌ بگرن و بلێن سه‌رکۆنه‌کردنی فهرمانبه‌ر له‌به‌ر نا فهرمانیکردنی کاریکی زالمانه‌وه‌ له‌راه‌به‌ده‌ر بۆ مانایه. چونکه‌ ده‌زانین به‌پیتی لۆژیکی حاکم له‌سه‌ر ((ته‌ژدیهای زالمه‌)) که‌ هه‌مان چه‌مکی حکومه‌ته‌ به‌مانای نوێوه، ده‌کرێ هه‌ندی له‌ شیه‌وه‌کانی نافه‌رمانی به‌توندی سزابدیته‌ و ریکخراوه‌کانی حکومه‌ت وه‌ مامه‌له‌ی به‌رانبه‌ر تۆله‌ له‌ فهرمانبه‌ری نافه‌رمان بستینه‌وه‌ ره‌نگه‌ تیروانینه‌ی له‌م چه‌شنه‌ له‌ روانگه‌ی ده‌روونناسیه‌وه‌ گرینگ بیته‌، واته‌ بتوانی هۆکاری ((بۆ وره‌بی)) و ته‌سه‌لیم بوونی هه‌ندی فهرمانبه‌ر بکاته‌ پاساو، به‌لام ته‌م تیروانینه‌ هه‌چکات بایه‌خی ته‌خلاقیه‌یه‌ی نییه، چونکه‌ ئاشکرایه‌ ته‌گه‌ر مرۆف بخوازیت خۆی له‌ زیانی مالی و نابووری بپاریژی و بۆ ته‌م مه‌به‌سته‌پیش له‌ نه‌جمادانی کاری نایاسایی سل نه‌کاته‌وه، ته‌م سلنه‌کردنه‌وه‌یه‌ش به‌مه‌رجی سووککردنی تاوان له‌ قه‌له‌م بدیته‌، ته‌وا ئیتر که‌س یاسا ره‌چاو ناکات.

باشترین رۆشنکه‌ره‌وه‌ی ته‌م مشتومره‌ ئاوێدانه‌وه‌ له‌ ((بابه‌تیکی)) میژوویی هاوچه‌رخه. مه‌به‌ست دادگایی کردنی پیاویکی فهره‌نسییه‌ له‌ ۱۹۹۷ به‌ناوی موریس پاپۆن که‌ ده‌ستی هه‌بوو له‌ تاوانی دژ به‌مرۆقاییه‌تی. ته‌وه‌ کارانه‌ی له‌ دادگه‌دا به‌تاوان ناسران ده‌گه‌رینه‌وه‌ بۆ ته‌وکاته‌ی ته‌لمانه‌کان

خوش ده کات، ته نیا بوجوونی دووهه مه دسه لاتتی سیستمی یاسایی دابین ده کات. له بهرته و بهرته و نندی یاسا له مه دایه لیکدانه و هی دووهه مه له بوجوونی یه کهم بالآتربیت.

به لگه ی دووهه مه ته مه یه ته نانه ت ته گهر ته و مشتمومرپه ش به مملانی نیوان یاسا و ته خلاق دابین به قازانچی ته خلاق نه بی ته و او ناییت، هرچند ناشکرایه سیاست و یاسا پاشک و ((لقه کانی)) ته خلاق نین، به لام بیگومان ته خلاق تاقه سرچاوه ی مومکینی یاسایه، رولناد دورکین گوتنه ی هرکات زانایانی یاسا پرسیک له بواری یاسادا دیننه گوری یا هه ول ددهن بابه تیکی یاسایی کامل بکن. یا ناچارن له سهر دوو ریتسای یاسایی بهروالته دژ پیک رای خویان دهربرن، ناچارن بگه پیننه و سرچاوه ی پر بهرته ته خلاق. به پیی ته و دوو به لگانه ی سهره و ناکری پشت به پیکهاته ی (زنجیره ی پله و یایه) تاییه ت به هر چه شنه دسه لاتیک، به ستری. بهو مه به سته فرمان بهرانی دسه لاتتی جیبه جیکردن، دریغی له کاردا ده کن، تا وه لامی دسه لاتتی دادوهری نه دهنه و. هه روه ک چوئن فرمان بهرانی دسه لاتتی جیبه جیکردن ناتوانن پشت به ستن به بیانوی هه میشه ی وه ک ((خراپه کاری)) یا ((پشت گوختستن)) که له هه موو داموده زگایه کدا باوه. چونکه ته م جوړه پرسانه له روانگه ی بهرپرسان پینگه یه کی بهرته و نندی گشتیبه کارمندان هه رگیز ناتوانن پاکانه بو که مته رخه می خویان بکن) هه رچوئیک بی هیچ کارگوزاریکی حکومی ناکه ویتته سهرووی یاسا.

دهرکراوه، له بهرچا و ناگرم، چونکه فهرمانی فه رهنسیبه کان له لایهن حکومتیکی ناشه رعیه و ده دهرچوه که مارشال پوتنه سهرژکی بوو^(۱۳) و ته لمانیه کانیش له بهرته و هی و براوه ی شه ربوون فهرمانیان دهرده کرد وه ک دهقی ((الحق لمن غلب)) (براه له سهر هه قه). ته نانه ت ته گهر پاپون له لایهن ته و بهرپرسانه ی به پیی یاسا له سهرووی خویه و بوون فهرمانی پیدرابایه جوله که کان ده سترگیر بکا، گشت ته م کارانه ییش له چوارچینوه ی حکومتیکی یاسایی ته نجام بدایه، چونکه فهرمانه که ی جیبه جیکردوه، تاوانبار ده بوو.

به پیی ته م تیروانینانه ناتوانن بلین ته و مشتمومرپه تیوریبه ی له دادگایی کردنی پاپونه و سهری هه لدا، رینگه چاره ی نیبه، هه ر ته م کیشه یه ی پاپون به دوو به لگه رینگه چاره یه کی هه یه:

یه کهم ته مه یه: مشتمومر بهرهمی مملانی نیوان دوو بوجوونه له چه مکی ماف و یاسا. بوجوونی یه کهم رواله تگهرا، کورتبین واته فورمالیته یه (واته هه ر ته و فهرمانه ی که سیک له لایهن که سیکی دیکه و مه جوور بکا کاری نایاسایی ته نجامبدات ته و به پیی ته م بوجوونه بهرته ی و یه کلائی که ره و یه). بوجوونی دووهه م که متر کورت بینانه و پتر بهر فراوانه (واته زیاتر گرنگی ددهات به روچی یاسا نه ک دهقی یاساکه)، به پیی ته م بوجوونه هیچ کهس ناتوانن به هوی له ژیر (گوشاری) دهره کی بووه، پاکانه بوخوی بکات. دیاره ته م دوو لیکدانه و یا بوجوونه بایه خی یه کسانیان نیبه و وه ک بینیمان بوجوونی یه کهم رینگه بو هه ر چه شنه زیدهر پیکه

په‌راویژه‌کان

۱- ئەم وتاره وەرگێراوی بەشی سێهەمی کتێبێکە بەناوی
فەلسەفەیی سیاسەت لە رۆژگاری ئێمەدا:

Ch. Delacompagne: La Philosophie politique
aujourd'hui Seuil. Paris. 2000.

2- The rule of Law.

3- Robert Filmer. Patriach. 1680.

4- John Locke – Traite du gouvernement civil.
Paris. Flammarion. e Coll. "GP" 1992. p. 250-
251.

۵- فرانکەکان (Francs) ناوی تاییفەو عەشیرەتەکانی
دانیشتووی بەشێکی فراوانی ژێرمانی بوون کە لە ئەوروپای
نیوە‌راستی چەرخێ دێریندا هەلکەوتیبون. ئەم عەشیرەتانە لە
سەر دەمی پێنجەمی زایینی، فەرەنسەیی دێرینیان کە
Goules ی پێدەگوتی - داگیرکرد. عەشیرەتە سەرەکییەکانی
فرانک پێکھاتبون لە: Ripuaires, Saliens

6- Comte de Boulainvilliers.

7- Etienne Pasquier.

8- Jean Lemaire de belgyes- IUustrations de
Gouyle et singularitts de Troie. 1512.

9- Walter Stephens – Giants in these Days:
Folklore. Ancient History and Nationalism.
Lincoln & London. The University of
Nebraska. Pres. 1989.

ئەم رێسایە، رێسایەکی تازە نییە. بەلام وەبیر
هێنانەوه‌ی ئەم رووه‌ی پێویستە چونکە چەمکی
(تاوانکاری ناو دەولەت) تێروانین، ریکخست و وەدی
هاتنی تاوان لە لایەن دەولەت یا کارمەندەکانی کە ئەم
سەدەیدا رەهەندیکی بێ وێنە بەخۆوە دیو و زۆرجاران
تاوانی کارمەندانی بالایی دەولەتان بەبێ سزادان
ماوەتەوه. ئەم‌رۆکەش حکوومەتە خراپکارەکان جاش و
بەکرێگراوی خۆیان هەندی جاریش بەبێ ویستی
بەکرێگراوان لەو کەسانە هەلدەبێژن کە پێیان وایە ئەم
سەردەمەدا ((دادوهرەکان لەرادەبەدەر خۆیان لە هەموو
کاروباریکدا هەلدەقورتین))^(۱۴).

ئەگەر بمانه‌وێت تاوانی دەولەتان بێ سزادان
نەمێنێتەوه‌و بەواتایەکی باشتر ئەگەر بمانه‌وێت تاوانی
دەولەت بنه‌بەر بکریت، ریکگەیه‌کمان لەبەردەمدا: دەبێ
(حکوومەت بەپینی یاسا) دابنریت و حکوومەتیکی
یاسایی شتێک نییە بێجگە لە حکوومەتێک کە تیایدا
هەر هاوولاتییه‌ک نازادییه‌کە لە لایەن یاسای ولاتەوه
دەپاریزریت.

بەواتایەکی تر، حکوومەتی یاسایی بریتییه‌ لە
حکوومەتی کە تیایدا بنه‌مای ((جیاکردنه‌وه‌ی
دهسه‌لآته‌کان)) ئەوه‌نده‌ به‌وردی ره‌چاو ده‌کری کە هەموو
رۆژی دادوهرەکان ((دەست لەو کاروبارانە وەرەدەن کە
بەپراوی نه‌یارانی ئەم شێوه‌ حکوومەت‌کردنه‌، پێوه‌ندی
بەوانه‌وه‌ نییە)).

ئەو رېژو سوپاسەي من دەرەق بە کتیبەکانی پېشروی ئەم نووسەرە هەمە، هەرچەندەش بێت، کتیبە تازەکەي بەپرای من سەرتاپای لەسەر بنەمایەکی فیکری هەلە تۆمارکراوه. چونکە پێچەوانەي رای بن سەعید، دادوهرەکان لەرادەبەدەر خۆیان لەکارەکاندا هەلناقورتین. ئەوان تەنیا ئەو ئەرکانە ئەنجام دەدەن کە پێوەندی بەوانەوه هەبە. مەبەست و ئەنجامی چالاکیی تازادانەي دەسه‌لآتی دادوهری تەنیا لاپردنی دەمه‌قالەي سیاسی نییە. ئاشکرایە کە چالاکیی دادوهری لە ئاستیکی تردایە. بەلام پیکه‌وه ژیانی رەهەندی ((سیاسی)) و رەهەندی ((جەزایی)) راستییە کە دەبێ پەسەندی بکەین و ئەک هەر زیان بەرێساکانی کارکردی دیموکراتیک ناگەیه‌نیت بەلکو ناسانکاریشی بۆ دەکات. بە کورتی دیموکراسی بەبێ چالاکی بەرفرەبی دادوهرەکان هیچکات بەدیموکراسی ناسریت. خالێکی تر ئەمەیه بەپێچەوانەي رای بن سەعید ((دادگەي میژوو)) خۆی لە پێشدا خراپترین دادگەي مومکین، نییە. مەگەر (نایا) دادوهرانەترین داوهرییەکانی ئیمە بۆ رابردوومان - چ بەتاک و چ بەکۆ - پشت بەستنه بەشتیکی تر بێجگە لە تێپەرینی کات، کە هەمان میژووییە؟.

۱۰- Huges Capet (۹۴۱-۹۹۶) لە ئاریستۆکراتەکانی فەرەنسوا هەرۆهە لە ۹۸۷ تا ۹۹۶ بوو تە پادشای فەرەنسا. لە ۹۸۷ دا کورپەکەي خۆی کرد بەجینشینی خۆی و بەم شێوه پادشایەتی لە بنەمالەکەیدا کرد بەمیرات.

۱۱- AugustinThierry 1795-1856 میژوونووسی فەرەنسەي.

۱۲- FrancoisGuizot 1787-1874 سیاسەتوان و میژوونووسی فەرەنسەيی بنەمای ئازادی پەرۆه‌ردی سەرەتایی ئەو هینایە ناو سیستەمی پەرۆه‌ردەي فەرەنسەوه.

۱۳- حکومەتی مارشال پوتەن (۱۸۵۰-۱۹۵۱) کە ناویانگی بە ((حکومەتی فەرەنسا)) یان ((رژیمی ویشی)) دەرکرد. بەپیتی دەنگی پەرلەمانیکە پیکهات کە ((دەسه‌لآتی رەها)) ی پێدا. بەلام لە یاسای بنەپه‌رتی کۆماری سێهەمی فەرەنسا مادەیک نییە بەپیتی ئەو مادەیه ریگە بەپەرلەمان بديریت بۆ ئەوه‌ی لە بارودۆخی نااساییدا ((دەسه‌لآتی رەها)) بەکەس یان کەسانیک بەدات. ئەو دەسه‌لآتی پەرلەمان بەمارشال پوتەنی دابوو، بنەمایەکی یاسایی نەبوو.

۱۴- کاتی لە سالی ۱۹۹۹ دا کتیبیەکەي دانیال بن سەعید بەناوی ((کی دادوهره، دەبێ لەتەک دادگەي میژوودا کارەکە يەکلایی بکریته‌وه)) هاتە بازار، من نووسینی ئەم بەشەم تەواوکردبوو.

Daniel Ben Said – Qui est Le juge? Pour en finit avet Le tribunal de L'histoire. (Fayard).